

# Impressum

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Magazine aide et soins à domicile : revue spécialisée de l'Association suisse des services d'aide et de soins à domicile**

Band (Jahr): - **(2018)**

Heft 3

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

## Impressum

### Editeur

Aide et soins à domicile Suisse  
Sulgenauweg 38, 3007 Berne  
Tél. +41 31 381 22 81  
admin@spitex.ch, www.spitex.ch

### Rédaction

Magazine Aide et Soins à Domicile  
Sulgenauweg 38, 3007 Berne  
Tél. +41 31 370 17 59, redaction@magazineasd.ch  
www.magazineasd.ch

ISSN 2296-6994

### Parution

6 x par an en print et en version numérique

### Délai pour les annonces

17 juillet 2018 (édition 4/2018)

### Tirage total 6000 exemplaires

1500 exemplaires en français  
4200 exemplaires en allemand  
300 exemplaires en italien (supplément)

### Abonnements

Service abonnements Magazine ASD  
Industriestrasse 37, 3178 Bössingen  
Tél. 031 740 97 87, abo@spitexmagazin.ch

### Rédaction

Kathrin Morf, responsable de la rédaction (KM),  
Pierre Gumy (PG), Militza Bodi (MB), Annemarie  
Fischer (FI), Christa Lanzicher (CL), Stefano Motta  
(SM), Nicole Herrmann (NH)

### Ont collaboré à ce numéro

Leo Wyden, Didier Taccoz, Stefan Marthaler (photo),  
Anita Steiner, Laura Mastromauro, Magdalena  
Kosiba Becker

### Corrections

Ilse-Helen Rimoldi

### Annonces

Pomcanys Marketing SA  
Tina Bickel, Directrice de la maison d'édition  
Aargauerstrasse 250, 8048 Zurich  
Tél. +41 44 496 10 22, Mobile +41 79 674 29 13  
tina.bickel@pomcanys.ch, www.pomcanys.ch

### Conception visuelle / Mise en page

Pomcanys Marketing AG, Zurich  
www.pomcanys.ch

### Impression

Stutz Medien AG, Wädenswil  
www.stutz-medien.ch

## imprimé en suisse

### Les partenaires premium d'Aide et soins à domicile Suisse

Cosanum, le logisticien au service de la santé pour l'aide et les soins à domicile

Neuroth, le partenaire de l'Aide et soins à domicile pour les protections et appareils auditifs

L'utilisation et la reproduction des articles sont soumis à une autorisation de la rédaction. Les manuscrits ne sont pas retournés.

## Sudoku

3		6	4	8	7		9	<sup>b</sup>
4		<sup>a</sup>	5				3	6
2			6	3	1			7
<sup>c</sup>	7		2	9		6		
5			7	6	8			3
6	2			4	3	5		9
	6	2			4	8	3	
8	4			7	6	9		5
	3		8		<sup>d</sup>		4	6

### Envoyez-nous la solution par e-mail:

Magazine ASD, Concours  
Sulgenauweg 38, 3007 Berne  
concours@magazineasd.ch

### Délai pour les envois:

14 août 2018

Peuvent participer tous les lecteurs du Magazine ASD, à l'exception des employés de l'ASD Suisse et leurs familles. Les gagnants qui auront été tirés au sort seront informés. Aucune correspondance ne sera échangée à ce sujet. La voie judiciaire est exclue.

Jouez et envoyez-nous la solution!

2 machines à café  
Delizio Compact One II  
offerts par iba ag sont à gagner!



## La réalité virtuelle pour des soins plus sûrs

red. L'Institut et Haute Ecole de la Santé La Source et la société UbiSim ont conjugué leurs efforts et leurs expertises pour développer une plateforme de réalité virtuelle inédite. En collaboration étroite avec des professeurs et des étudiants de La Source, UbiSim a conçu un programme de réalité virtuelle en 3D consacré à l'enseignement de la transfusion sanguine. Cette innovation permettra aux étudiants en soins infirmiers de s'exercer, sans limites, à une technique particulièrement sensible en termes de sécurité des patients.

La plateforme de réalité virtuelle, inaugurée le 16 mai dernier, est une première dans le domaine des soins infirmiers, notamment par le processus de création réunissant des ingénieurs, des professeurs et des étudiants. Ces derniers se sont vus proposer un module de formation à option dédié à l'innovation dans la santé. Leur regard critique et leurs conseils ont accompagné tout le processus de conception et permis

à UbiSim de concevoir et de perfectionner son produit en continu. En offrant cette opportunité à ses étudiants, La Source souhaite encourager chez eux une culture de leadership et d'innovation les préparant à un rôle d'acteur du changement.

En Suisse, plus de 1000 patients meurent chaque année des suites d'une erreur médicale et 10 % des coûts de la santé sont générés par des événements indésirables. Une bonne partie de ces incidents critiques pourrait être évitée si les soins et la prise en charge des patients étaient rigoureusement guidés par des protocoles validés, régulièrement mis à jour et dûment exercés. D'où l'intérêt majeur de développer des outils de réalité virtuelle pour améliorer la qualité et la sécurité des soins. La transfusion sanguine constitue le premier «tome» de la plateforme de réalité virtuelle d'UbiSim. La startup compte enrichir rapidement son catalogue en poursuivant sa collaboration avec La Source et en l'élargissant internationalement.